



MODEL: RE-23BX

## USE SCENARIO

This BLUEDRIVE X repeater is compulsory for use in sea or salt water.

## HOW-TO USE

The repeater can be charged and stored in the same way as the remote control (RC-23BX).

Successfully pair the repeater before use. How to pair your device:

### Caution!

Before pairing ensure the following:

- The remote is already paired with the device (refer to page 15 of your user manual).
- The battery is already installed on the device and the remote control is turned on.

### PF-240X Pairing Method:

Position the repeater, remote control, and device within a maximum distance of 50cm from each other. Locate the power button on the repeater and press it to turn it on. The repeater will initiate the automatic pairing process. Wait for pairing to complete, indicated by the repeater's indicator light flashing orange for approximately 2 seconds. If unsuccessful, the repeater's indicator light will remain constantly lit.

### PF-240XP Pairing Method:

Position the repeater, remote control, and device within a maximum distance of 50cm from each other. Press and hold the power button on the repeater for approximately 3 seconds to turn it on. The repeater will initiate the automatic pairing process. Wait for pairing to complete, indicated by the repeater's indicator light flashing green. If unsuccessful, the repeater's indicator light will remain constantly lit.

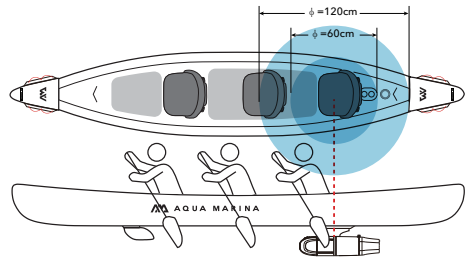
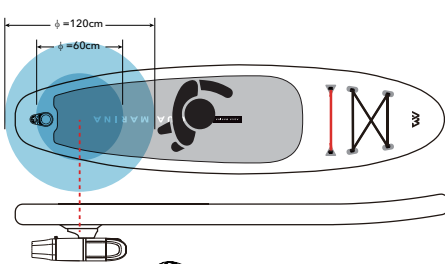
\*If there are other Aqua Marina products within a 20-meter range, it may cause pairing failure. If the pairing is still unsuccessful after 60 seconds, turn off the repeater, move away from other working Aqua Marina products, and try the pairing process again.

## PLACEMENT

After pairing, secure the repeater with the watch band in the recommended position suggested by the diagram below.

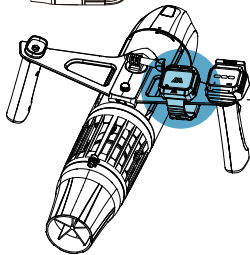
### SUP/KAYAK MODE:

Secure within a radius of 30cm-60cm from the fin box, such as the SUP board leash D-ring, a kayak/canoe's rear seat D-ring, etc.



- φ =60cm: Strong Signal Range
- φ =120cm: Maximum Signal Range

**Note:** In SUP/kayak mode, ensure that the repeater is secured above water within the maximum signal range.



### HANDHELD MODE:

Place anywhere on the same side of the bracket as the remote control.

### Note:

- \* If the indicator light of the repeater rapidly flashes during operation, it indicates a weak signal between the repeater and the main unit, potentially affecting the accuracy of the main unit's power indication. To resolve this, please position the repeater near the device and wait for the indicator light to resume a slow flashing pattern.
- \* Once the device and the repeater are paired, it is recommended to keep the repeater operational throughout the entire usage process, until the battery is reinstalled.

## SITUATION D'UTILISATION

Ce répéteur BLUEDRIVE X est nécessaire pour une utilisation en eau de mer ou en eau salée.



MODEL: RE-23BX

## MODE D'EMPLOI

Tout comme la télécommande (RC-23BX), le répéteur peut être rechargé et stocké.

Appairer avec succès le répéteur avant de l'utiliser. Comment appairer votre appareil :

### Attention !

Avant de procéder à l'appairage, assurez-vous des points suivants :

- La télécommande est déjà appairée avec l'appareil (voir page 15 de votre manuel d'utilisation).
- La batterie est déjà installée dans l'appareil et la télécommande est allumée.

### Méthode d'appairage PF-240X:

Placez le répéteur, la télécommande et l'appareil à une distance maximale de 50 cm l'un de l'autre. Localisez le bouton d'alimentation du répéteur et appuyez dessus pour l'allumer. Le répéteur lance le processus d'appairage automatique. Attendez que l'appairage soit terminé, ce qui est indiqué par le clignotement orange du témoin lumineux du répéteur pendant environ 2 secondes. En cas d'échec, le témoin lumineux du répéteur reste allumé en permanence.

### Méthode d'appairage PF-240XP:

Placez le répéteur, la télécommande et l'appareil à une distance maximale de 50 cm l'un de l'autre. Appuyez sur le bouton d'alimentation du répéteur et maintenez-le enfoncé pendant environ 3 secondes pour l'allumer. Le répéteur lance le processus d'appairage automatique. Attendez que l'appairage soit terminé, ce qui est indiqué par le clignotement vert du témoin lumineux du répéteur. En cas d'échec, le voyant du répéteur reste allumé en permanence.

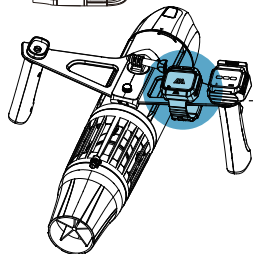
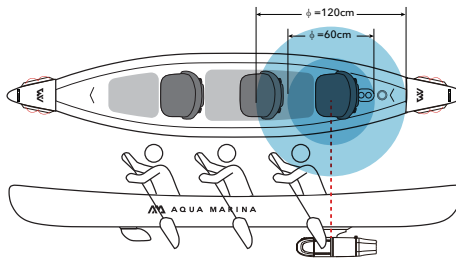
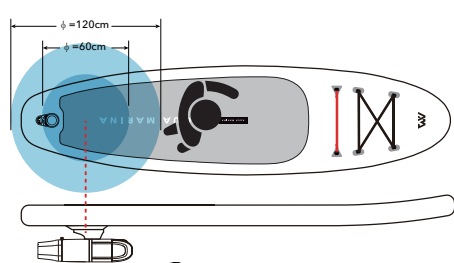
\*Si d'autres produits Aqua Marina se trouvent dans un rayon de 20 mètres, l'appairage peut échouer. Si l'appairage échoue toujours au bout de 60 secondes, éteignez le répéteur, éloignez-vous des autres produits Aqua Marina en fonctionnement et réessayez le processus d'appairage.

## PLACEMENT

Après l'avoir mis en marche, attachez le bracelet de la montre dans la position indiquée par le diagramme à l'arrière.

### MODE SUP/KAYAK-MODUS:

Fixez-le dans un rayon de 30 à 60 centimètres autour de la boîte à ailerons à l'aide d'un anneau en D, d'un anneau en D de siège arrière de kayak ou de canoë, etc.



φ = 60cm: Portée du signal forte

φ = 120cm: Portée maximale du signal

**Remarque:** en mode SUP/kayak, le répéteur doit être fixé au-dessus de l'eau dans la zone de portée optimale du signal.

### MODE PORTABLE:

Placez le répéteur n'importe où sur le même côté du support que la télécommande.

### Remarque:

\* Si le voyant lumineux du répéteur clignote rapidement pendant le fonctionnement, cela indique un signal faible entre le répéteur et l'unité principale, ce qui peut affecter la précision de l'indication de puissance de l'unité principale. Pour résoudre ce problème, placez le répéteur près de l'hôte et attendez que le voyant lumineux recommence à clignoter lentement.

\* Une fois que l'hôte et le répéteur sont appariés, il est recommandé de laisser le répéteur fonctionner pendant toute la durée d'utilisation, sauf lorsqu'il est nécessaire d'insérer ou de retirer la batterie.



MODEL: RE-23BX

## NUTZUNGSSZENARIO

Dieser BLUEDRIVE X Repeater ist obligatorisch für die Verwendung in Meer- oder Salzwasser.

## ANWENDUNG

Der Repeater kann auf die gleiche Weise wie die Fernbedienung (RC-23BX) aufgeladen und gelagert werden. Koppeln Sie den Repeater vor der Verwendung erfolgreich. So koppeln Sie Ihr Gerät:

### Vorsicht!

Stellen Sie vor der Kopplung Folgendes sicher: Die Fernbedienung ist bereits mit dem Gerät gekoppelt (siehe Seite - 15 des Benutzerhandbuchs)

- Die Batterie ist bereits in das Gerät einglegt und die Fernbedienung ist eingeschaltet

### PF-240X - Kopplungsmethode:

Stellen Sie den Repeater, die Fernbedienung und das Gerät in einem Abstand von maximal 50 cm zueinander auf. Suchen Sie die Einschalttaste am Repeater und drücken Sie sie, um ihn einzuschalten. Der Repeater beginnt mit dem automatischen Kopplungsprozess. Warten Sie, bis die Kopplung abgeschlossen ist. Dies wird dadurch angezeigt, dass die Anzeigelampe des Repeaters etwa 2 Sekunden lang orange blinkt. Wenn der Vorgang nicht erfolgreich war, leuchtet die Anzeige des Repeaters konstant.

### PF-240XP - Kopplungsmethode:

Stellen Sie den Repeater, die Fernbedienung und das Gerät in einem Abstand von maximal 50 cm zueinander auf. Halten Sie die Einschalttaste am Repeater ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um ihn einzuschalten. Der Repeater beginnt mit dem automatischen Kopplungsprozess. Warten Sie, bis die Kopplung abgeschlossen ist, was durch grünes Blinken der Anzeigelampe des Repeaters angezeigt wird. Wenn der Vorgang nicht erfolgreich war, leuchtet die Anzeige des Repeaters konstant.

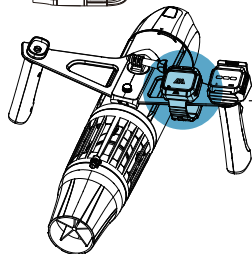
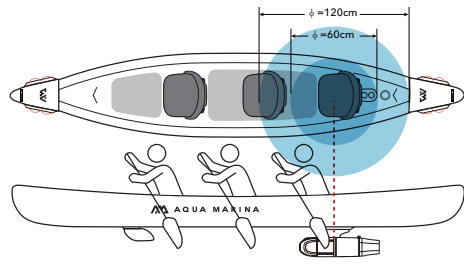
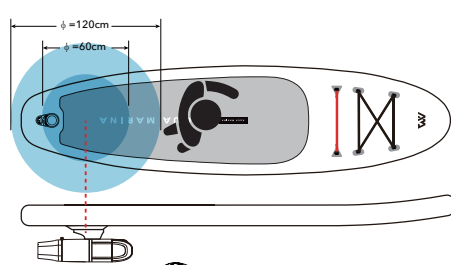
\*Wenn sich andere Aqua Marina-Produkte in einem Umkreis von 20 Metern befinden, kann die Kopplung fehlschlagen. Wenn die Kopplung nach 60 Sekunden immer noch nicht erfolgreich war, schalten Sie den Repeater aus, entfernen Sie sich von anderen funktionierenden Aqua Marina-Produkten und versuchen Sie den Kopplungsprozess erneut.

## COLOCACIÓN

Befestigen Sie den Repeater nach dem Einschalten mit dem Uhrenarmband in der empfohlenen Position, wie in der Abbildung auf der Rückseite angeben.

### SUP/KAJAK-MODUS:

Sichern Sie in einem Radius von 30–60 cm von der Box, wie z. B. die SUP Board D-Ring Leash, D-Ring am Rücksitz des Kajaks/Kanus, usw.



$\phi = 60\text{cm}$ : Starke Signalreichweite

$\phi = 120\text{cm}$ : Maximale Signalreichweite

**Hinweis:** Stellen Sie im SUP/Kajak-Modus sicher, dass der Repeater über der Wasserlinie und innerhalb der maximalen Signalreichweite gesichert ist.

### HANDHELD-MODUS:

Platzieren Sie sie an einer beliebigen Stelle auf der gleichen Seite der Halterung wie die Fernbedienung.

### Hinweis:

\* Wenn die Anzeigelampe des Repeaters während des Betriebs schnell blinkt, deutet dies auf ein schwaches Signal zwischen dem Repeater und dem Hauptgerät hin, das möglicherweise die Genauigkeit der Leistungsanzeige des Hauptgeräts beeinträchtigt. Um dieses Problem zu beheben, positionieren Sie den Repeater in der Nähe des Hauptgeräts und warten Sie, bis die Anzeigelampe wieder langsam blinkt.

\* Una vez emparejado el dispositivo principal con el repetidor, se recomienda mantener el repetidor en funcionamiento durante todo el proceso de uso, a menos que sea necesario insertar o extraer la batería.

## ESCENARIO DE USO

Este repetidor BLUEDRIVE X es obligatorio para su uso en agua de mar o salada.



MODEL: RE-23BX

## INSTRUCCIONES DE USO

El repetidor se puede cargar y almacenar de la misma manera que el mando a distancia (RC-23BX).

Antes de usar el repetidor, asegúrese de emparejarlo correctamente. Siga estos pasos para emparejar el dispositivo:

### ¡Precaución!

Antes de emparejar el dispositivo, verifique lo siguiente:

- El mando ya está emparejado con el dispositivo (consulte la página 15 del manual del usuario).
- El dispositivo tiene instalada la batería y el mando está encendido.

### Método de emparejamiento PF-240X:

Coloque el repetidor, el mando y el dispositivo a una distancia máxima de 50 cm entre sí. Encuentre el botón de encendido en el repetidor y presiónelo para activarlo. El repetidor iniciará automáticamente el proceso de emparejamiento. Espere a que se complete el emparejamiento, señalado por el parpadeo del indicador del repetidor en color naranja durante aproximadamente 2 segundos. Si no tiene éxito, el indicador del repetidor se mantendrá encendido constantemente.

### Método de emparejamiento PF-240XP:

Coloque el repetidor, el mando y el dispositivo a una distancia máxima de 50 cm entre sí. Mantenga presionado el botón de encendido en el repetidor durante aproximadamente 3 segundos para encenderlo. El repetidor iniciará automáticamente el proceso de emparejamiento. Espere a que se complete el emparejamiento, señalado por el parpadeo del indicador del repetidor en color verde. Si no tiene éxito, el indicador del repetidor se mantendrá encendido constantemente.

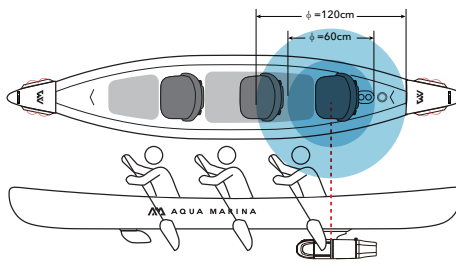
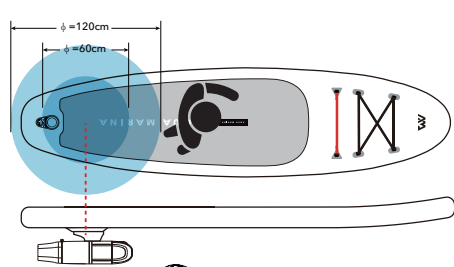
\*Si hay otros productos de Aqua Marina dentro de un rango de 20 metros, esto puede causar problemas de emparejamiento. Si el emparejamiento sigue siendo infructuoso después de 60 segundos, apague el repetidor, aleje otros productos de Aqua Marina en funcionamiento y vuelva a intentar el emparejamiento.

## PLATZIERUNG

Después de encenderlo, asegure el repetidor con la correa del reloj en la posición recomendada sugerida por el diagrama en la parte posterior.

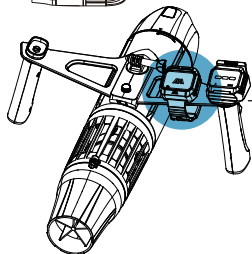
### MODALIDAD SUP / KAYAK:

Asegure dentro de un radio de 30 cm a 60 cm de la caja de aletas, como la correa del anillo en D de la tabla de SUP, el anillo en D del asiento trasero del kayak/canoa, etc.



- φ = 60cm: Rango de señal fuerte
- φ = 120cm: Alcance máximo de la señal

**Nota:** En el modo SUP/kayak, asegúrese de que el repetidor esté asegurado por encima del agua dentro del rango máximo de señal.



### MODO PORTÁTIL:

Colóquelo en cualquier lugar del mismo lado del soporte que el mando a distancia.

### Nota:

\* Si el indicador del repetidor parpadea rápidamente durante la operación, quiere decir que hay una señal débil entre el repetidor y la unidad principal, lo que puede afectar la precisión de la indicación de energía de la unidad principal. Para solucionarlo, coloque el repetidor cerca del dispositivo principal y espere a que el indicador vuelva a parpadear lentamente.

\* Nachdem der Host und der Repeater verbunden sind, wird empfohlen, den Repeater während des gesamten Nutzungsprozesses eingeschaltet zu lassen, es sei denn, die Batterie muss eingefügt oder entfernt werden.